

**Zeitschrift:** Gesundheitsnachrichten / A. Vogel  
**Herausgeber:** A. Vogel  
**Band:** 69 (2012)  
**Heft:** 6: Ferienzeit : Reise- und Urlaubskrankheiten

**Rubrik:** Spass & Unterhaltung

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



1. Preis



2. Preis

## Sommer-Preise für Sie!

Rätseln Sie mit beim grossen zweiteiligen Sommerpreisträtsel der «Gesundheits-Nachrichten». Teilnehmen lohnt sich: Herrlich entspannende Preise im Wert von knapp 7500 Franken warten auf Sie.

### 1. Preis

Eine zweiwöchige Ayurveda-Reise mit Intertreck in den Agastya Ayurveda Garden in Kerala, Südindien, für 1 Person im Wert von ca. CHF 3500.-. Erleben Sie auf 50 000 Quadratmetern ein aussergewöhnliches Verwöhnprogramm direkt am Meer. **Lernen Sie die höchste Kunst indischen Lebensstils mit 14 Marma-Massagen und Betreuung durch einen Ayurveda-Arzt kennen.** Ausserdem sind Hin- und Rückflug ab Zürich oder Frankfurt, Einzelzimmer, alle Essen im Agastya Garden sowie zwei kleinere Ausflüge im Preis inbegriffen. Mögliche Reisedaten liegen zwischen Mitte September und 15. Dezember 2012 oder zwischen dem 8. März und 14. Dezember 2013. Mehr Informationen zum Agastya Ayurveda Garden: Reisebüro Intertreck, Haselstrasse 15 CH-9014 St. Gallen, Tel. +41 (0)71 278 64 64 Internet: [www.ayurveda.ch](http://www.ayurveda.ch).

### 2. Preis

Verbringen Sie ein Wellness-Wochenende zu zweit im Wellness- & Spa-Hotel Beatus in Merligen am Thunersee im Wert von ca. CHF 2000.-. Lassen Sie sich rundum perfekt verwöhnen und geniessen Sie

den Grandhotel-Charme des Hauses. **Hier können Sie auf vielfältige Weise Ruhe spüren, Kraft tanken und zu jeder Jahreszeit einzigartige Ferien erleben.** Es erwartet Sie ein grosser Hotel-Park mit eigenem Seestrand und Bootshafen sowie eine Wellness- und Spa-Landschaft mit Erlebnis-Frei-Solbad, die keine Wünsche offen lässt. Egal ob drinnen im stilvollen Ambiente oder draussen auf einer der romantischen Terrassen, in jedem Fall werden Sie verwöhnt von einer Küche, die täglich aus frischen, saisonalen und regionalen Produkten ein kulinarisches Feuerwerk zaubert. Mehr Informationen erhalten Sie im Wellness- und Spa-Hotel Beatus, CH-3658 Merligen-Interlaken, Tel. +41 (0)33 748 04 34, E-Mail: [reservation@beatus.ch](mailto:reservation@beatus.ch), Internet: [www.beatus.ch](http://www.beatus.ch).

### 3. Preis

Ein Lukullus-Schlemmer-Wochenende im Kur-Hotel Bad Ramsach in Läufelfingen für 2 Personen im Wert von total über CHF 700.-. **Sie erleben zwei Tage Gaumenfreude pur, dazwischen liegt reichlich Gelegenheit für einzigartige Wanderungen und Bike-touren – oder Sie geniessen einfach die Bad- und Saunalandschaft und deren Angebote.** Das Kur-Hotel



3. Preis

liegt idyllisch im Tafeljura des Kantons Baselland, umgeben von prächtigen Mischwäldern und Wiesen. Im Lukullus-Schlemmer-Wochenende sind enthalten: Zwei Übernachtungen mit Frühstücksbuffet, ein 4-Gang-Traummenu, ein 6-Gang-Schlemmermenu, eine Aroma-Teilkörpermassage sowie Eintritt ins Mineralheilbad, Sauna und die Fitnessarena. Mehr Informationen unter:

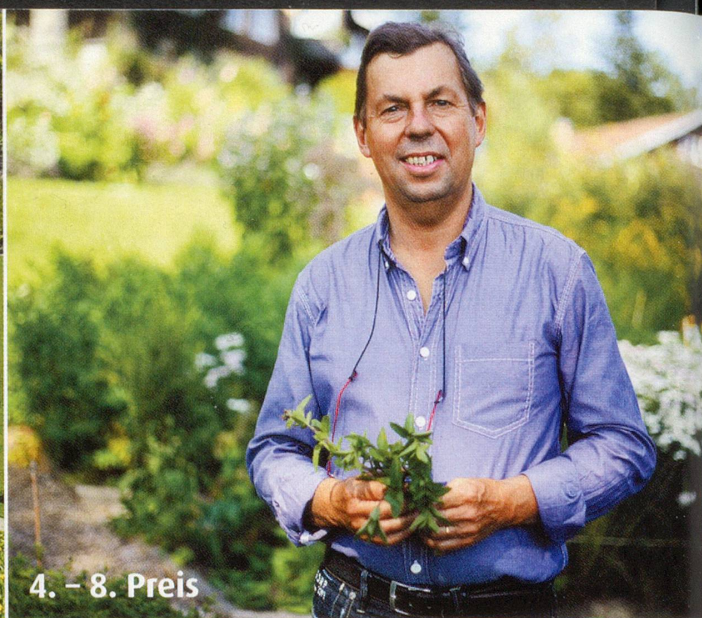
Kurhotel Bad Ramsach, CH-4448 Läfelfingen, Tel. +41 (0)62 285 15 15, E-Mail: [hotel@bad-ramsach.ch](mailto:hotel@bad-ramsach.ch) oder im Internet: [www.bad-ramsach.ch](http://www.bad-ramsach.ch).

#### 4. – 8. Preis

5 Tageskursplätze im Heilkräuter-Schaugarten in Teufen im Wert von CHF 90.–, wo sich rund 120 verschiedene Heil- und Küchenkräuter sowie alte Obstsorten bestaunen lassen. **Lernen Sie nicht nur Heilkräuter und deren Wirkung kennen, sondern lassen Sie sich auch ein neues und vertieftes Bewusstsein für die Kraft der Natur vermitteln.** Im A.Vogel-Gesundheitszentrum mit dem Heilpflanzen-Schaugarten, dem A.Vogel-Museum, dem Verlag A.Vogel und dem A.Vogel-Shop erfahren Sie, was den Menschen Alfred Vogel und sein Werk auch für die heutige Zeit so wichtig macht. Mehr Informationen bei: Remo Vetter, Postfach 63, CH-9053 Teufen AR, Tel.: +41 (0)71 335 6611, Fax: +41 (0)71 335 6612, E-Mail: [r.vetter@avogel.ch](mailto:r.vetter@avogel.ch), Internet: [www.erlebnisbesuche.avogel.ch](http://www.erlebnisbesuche.avogel.ch).

#### 9. – 18. Preis

Wir vergeben 10 Gutscheine für A.Vogel-Produkte im Wert von CHF 50.–. Stellen Sie sich ein Paket mit Ihren Lieblingsprodukten von A.Vogel selbst zusammen. Ob



4. – 8. Preis

Müesli, Kräutersalze oder Bambu-Kaffee, wir liefern Ihnen Ihre ganz persönliche Auswahl nach Hause. Oder kommen Sie doch ganz einfach selbst in Teufen vorbei: Verlag A.Vogel AG, Postfach 63, CH-9053 Teufen AR, Tel.: +41 (0)71 335 66 66, E-Mail: [info@verlag-avogel.ch](mailto:info@verlag-avogel.ch) oder im Internet: [www.avogel.ch](http://www.avogel.ch).

#### 19. – 30. Preis


12 «Kleine Outdoor-Apotheken»: Das Erfolgsbuch von A.Vogel mit rund 50 Pflanzen-Porträts ist ein handlicher und nützlicher Erste-Hilfe-Ratgeber für alle, die die Natur lieben, egal ob beim Trekken, Campen, Zelten, Wandern oder Radfahren.

**Unser Sommerpreisträsel besteht aus zwei Teilen. Die Lösungen jedes Teils ergeben zusammen einen Satz. Auf Seite 17 in dieser Ausgabe finden Sie den ersten Teil, der zweite Teil folgt in der Ausgabe Juli/August. Wenn Sie beide Rätsel gelöst haben, schicken Sie uns den Satz per E-Mail an: [info@verlag-avogel.ch](mailto:info@verlag-avogel.ch) oder notieren Sie den Lösungssatz auf der Bestellkarte der «Gesundheits-Nachrichten» Juli/August und schicken diese an: Verlag A.Vogel AG, Postfach 63, CH-9053 Teufen.**

**Viel Erfolg!**

**Einsendeschluss ist der 15. August 2012.**

An der Verlosung können alle Leserinnen und Leser der «A.Vogel Gesundheits-Nachrichten» teilnehmen. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Über den Wettbewerb wird keine Korrespondenz geführt. Nicht teilnehmen können die Mitarbeitenden der A.Vogel-Betriebe.

Korbblütler	würzig, wohl-schmeckend	Blauburgunder Küchenkraut			Nachweis d. Abwesenheit z. Tatzeit	Dopingmittel	Grabpfeiler			Baugut Insel im Zürichsee	Küchenkraut		Marktpreis
				8			Haarersatz Holzgewächsmz.						
Titel ind. Fürstinnen					Küchengewürz an-melden			10					munter, flink
Pflanzenfett										frz. Frauenname aktuell, im Trend		12	
		3											
Beweggrund						Hunde-schnur						Esswerkzeuge	
gesponnener Faden					chem. Element				Wundmal gerade jetzt				7
										engl: Benutzer			
chines. Religion													
Wortteil f. «klein»				6	Gift der Tollkirsche	Lotterieschein				das Jetzt eingebildet			
Fürwort		Zimmer Mz. Werkzeug						2		betagt			Masseinteilung
					unklar, milchig Enterich					Papierzählmass			
							Abk. CH-Kanton ugs: Gewürznelke			Turngerät Adlige			
	11												
Gesangsgruppen	poet. f. Brunnen												
Tanz	Ohren-sausen												
						Doppelvokal				Abk. f. der-gleichen			Ruf, Nachrede
										weibl. Vorname		1	
Organ der Frau		Logarithmus naturalis Abk.				Mischung							Aufforderung
Kuhantilope					Abfall Erb-faktoren	irgendwann		Schluss	flink, beweglich	gehörlos wirklich			
						Figur bei Shakespeare					Abk. f. Raum-meter	Abk. f. Mittwoch Hecke	
Sachen													
ital: drei					Gift-pflanze Zch. f. Chrom								9
	4							Edelstein					
Feinheit, Abstufung													
Holzraummass						klar, leuchtend				Abk. f. Gemeinde			

- |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |     |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|-----|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | ... |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|-----|

© Susanne Forrer - Rätsel Agentur